



Lenaane la maano a temothuo ya Aforika Borwa ke ditlamorago tsa tirisano magareng ga Puso, Agri SA le NAFU.

E rile go sale gale mo ngwageng wa 2001, Poresidente Thabo Mbeki, a kopa ditheo tse di farologaneng tse di nang le kgatlhego go supa maano a a tshwaraganetsweng mmogo gore a tsepamise dikakanyo tsa go tshwaraganya lekala le. Go tswa mo kopong e, go ne ga runya lenaane la maano a lekala.

Ponelopele ya lekala e tlhalosa gore ditheo tsotlhe tse di nang le kgatlhego di nne le seabe sa dipelo tsa maungo a a tswelelang mo ikonoming ya temothuo ya Aforika Borwa. E gatelela ditlhokego tsa go tshegetsa le go oketsa go ntsha dikuno tse go tla gwebisanwang ka tsona, go tlhoma kgaisano magareng ga mafatshe a lefatshe ka bophara tota le go elatlhoko merero ya ditiragalo tsa histori e e tshokameng le e e lomeletsang e e tlhodileng mekgwa ya go se fitlhelele le go emelwa ka go lekalekana. Se se tlhalosa mo pepeneneng setshwantsho sa kwa temothuo ya Aforika Borwa e batlang go leba kwa teng mo isagweng ya nako e telele.

Lenaane la maano le arogantswe ka makala a a botlhokwa a mararo:

- Go fitlhelela le go nna le seabe ka go lekalekana

Maikaelelo a maano a ke go tsholetsa mokgwa wa go fitlhelela o o lekalekanang le go nna le seabe mo ditshonong tsa temothuo; go phimola mekgwa ya tlhaolele mo kabong ya mafatshe le bong jwa dikgwebo; mmogo le go bulela ditshono tsotlhe tsa kgwebo mo lekaleng.

- Kgaisano ya lefatshe ka bophara le dipelo tsa maungo

Maikaelelo a maano a ke go tsholetsa dipelo tsa maungo ka kgaisano e e tshegediwang ya lefatshe ka

bophara ka kabo ya seabe sa go romela dikuno tsa lekala, go ntsha dikuno tsa botlhokwa, le mo makaleng a madirelo a temothuo le bojanala jwa temothuo.

- **Mokgwa wa tsamaiso e e tshegediwang ya metswedi**

Maano a a ikaeletse go tsholetsa bokgoni jwa balemirui jwa go dirisa metswedi ka mokgwa o o tswelediwang mmogo le go netefatsa go dirisiwa ka botlhale le go tsamaisiwa ga metswedi ya tlhago.

Dintlha dingwe tsa maano a a botlhokwa di emana nokeng mme e bile di tla tshwaela mo go tlhomeng le go tshegetsa boikanyego mo temothuong. Fa re tshotse se mo tlhaloganyong, setlhophpha se se logang maano a, se supile palo ya maano a a tshegetsanang le go kgontsha se:

- Puso e e lolameng
- Tlhabololo e e tshwaraganetsweng le e e tshegediwang ya dikgaolo tsa kwa magaeng
- Kitso le go itshimololela dilo
- Tirisano ya mafatshe a boditshabatshaba
- Pabalesego le tshireletso

Maikaelelo a maano a a tshegetsanang a, a na le motheo o o botlhokwa o kwa ntle ga ona maikaelelo a maano a, a ka se fitlhelelweng. A gatelela gape le go ikaega mmogo ga lekala ka go engwa nokeng le setlhophpha sa mafapha a mangwe le madirelo.

Setlhophpha sa seoposengwe se se ithaopileng ka maikarabelo a go diragatsa maano a, se tla golola le go gatisa maano a a tletseng a go a diragatsa. Mo maikemisetsong a, setlhophpha sa seoposengwe se se eteletseng pele se tla tlhoma komiti e e tshwaraganetsweng ya dikgato tse di tshwanetseng go tsewa. Gape se tsaya le matsapa a go akaretsa le mekgatlho e e rulagantsweng ya badiri, mekgatlho e e seng ya puso, ya di-NGO, mekgatlho ya baagi mmogo le mekgatlho ya mafatshe a boditshabatshaba.

Kgato ya ntlha ya go simolola ka go diragatsa maano a a botlhokwa ke ditlhophpha tse di seoposengwe e nnile go supa manaane a a botlhokwa tota le dikgato tse di tla tsewang:

- Go diragatsa motheo wa maano ka bophara a pabalesego le tshireletso a go dirisana ka mowa o o edileng le go tsepama ga setshaba, go ikanyana le boikanyego
- Go gatelela ponelopele e e diragadiwang mmogo mo temothuong, puso e e lolameng mmogo le go dirisana le setshaba
- Go diragatsa ka bonako manaane a go aroganya mafatshe a go tlhabolola temothuo le mokgwa wa go abela dithophpha tse di ikaeletsweng dithata
- Go fetolela dipatlisiso tsa temothuo, go fetisetsa bokgoni jwa thekenoloji, merero ya thuto le ditiro tsa balemisi go tsamaelana le dithlokego tsa mebaraka
- Go tlhalosa ka boshwa ditaelo tsa mebaraka ya temothuo le kgwebisano ya boditshabatshaba ya pele ga taolo ya nako ya diboto tsa maloba tse di neng di le kgatlhanong le kgaisano e e atolositweng ya mafatshe a boditshabatshaba le dithlokego tsa go fitlhelela mebaraka, mafaratlhatalha le tshedimosetso
- Go tlhoma manaane a dipalopalo tse di ikanyegang tsa temothuo le mekgwa ya go sekaseka merero ya

ikonomi go balemirui botlhe le mekgatlhgo ya dikgwebo

- Go tlhoma manaane a ditirelo tse di tshwaragantsweng tsa merero ya ditshelete e e tlhamilweng mo Pegong ya Komisi ya ga Strauss
- Go tlhama manaane a go tlhokomela le go laola dikotsi tse di ka tlhagelelang mo matshelong a dijalo le a diphologolo, ditlhawatlha le manaane a letseno mmogo le matlhotlhapeло a dikotsi tsa tlhago
- Go lebilwe bogolo segolo mekgwa ya dipeeletso tsa kwa dikgaolong tsa magae, mafaratlhatalha, manaane a go nosetsa, kabo ya motlakase, mafaratlhatalha a ditlhaeletsano, dipalangwa, merero ya katiso le mekgwa ya go tlhabolola bokgoni jwa setshaba
- Go tlhoma tirisano mo manaaneng a temothuo ya Aforika go tsweletsa Moono wa Ditiro tsa Aforika o o bidiwang "New Africa Initiative" mo temothuong
- Go fokoletska kwa tlase ditshenyegelo tsa go ntsha dikuno ka kakaretso, go akarediwa le go tsweletska kwa pele go fokotsa makgetho le dituelelo tse dingwe tsa makgetho mo leokwaneng la disele le merero ya seabe sa tse dingwe.

Mo go tsotlhe tse, ba amogela seabe se se botlhokwa mo lekaleng la poraevete la go fitlhelela maikaelelo a go nna le seabe, mekgwa ya go gaisana le go di tsweletska pele.

Ka jalo go tla dirwa tsotlhe tse di kgonagalang go netefatsa tirisano le go golagana magareng ga puso le malaka a poraevete - se se tlhalosang gore balemirui, mekgatlhgo ya balemirui le dikgwebo tsa temothuo

- ka maikaelelo a go atlega mo ponelopeleng e ntshwa ya go tshwaragana le lekala la temothuo le le tsweletseng pele.

Dipoelo tse di latelang di sololetswe mo go atlegeng ga go diragatsa maikaelelo a maano a a botlhokwa a:

- Go okediwa ga go ikgobokanyetsa khumo mo temothuong le kwa dikgaolong tsa magae
- Go okediwa ga go thapa badiri mo go tsweletseng mo temothuong
- Go okediwa ga letseno le go okediwa ga letseno le le tswang kwa mafatsheng a boditshabatshaba
- Go fokodiwa ga khumanego le go se lekalekane mo kabong ya mafatshe le bong jwa dikgwebo
- Go tokafadiwa ga bokgoni mo ditirong tsa temothuo
- Go tokafadiwa ga go fepa setshaba le malapa ka dijo le go a netefaltsa ka ga se
- Setshaba se se tsepameng sa kwa dikgaolong tsa magae, go fokotsa seelo sa bosenyi le go utlwisa ba bangwe botlhoko ka go dirisa dikgoka, mmogo le tlhabololo e e tswelediwang ya dikgaolo tsa kwa magaeng
- Go tokafadiwa ga go netefaltsa babeletsi boikanyego, le dipeeletso tse di kwa godimo tsa mono gae le tse di tswang kwa mafatsheng a boditshabatshaba mo ditirong tsa temothuo le kwa dikgaolong tsa magae
- Boipelo le seriti mo temothuong gore ke lekala le le abang le go tlhoma ditiro.

Setlhophha sa seoposengwe se ititeile sehuba gore se tla aba nako e e tlhokegang le merero ya ditshelete mmogo le metswedi ya didirisiva go netefatsa go tswelela ga go diragadiwa ga lenaane la maano a a

botlhokwa a.

Kgatiso e ya Maano a a Botlhokwa a Temothuo ya Aforika Borwa e abiwa ke:

Resource Centre,

Department of Agriculture

Nomoro ya Mogala ke:
(012) 319 6635

Mme e bile e ka fitlhelwa gape le mo mafaratlhatlheng a website ya:

www.nda.agric.za

2002

Printed and published by the Department of Agriculture
Directorate Agricultural Information Services,
Private Bag X144, Pretoria 0001